



DODATEK Č. 2
KE SMLouvĚ O ZŘIZOVÁNÍ VKLADOVÝCH ÚČTŮ A O PRAVIDLECH A PODMÍNKÁCH PRO
UKLÁDÁNÍ TERMÍNOVANÝCH VKLADŮ S INDIVIDUÁLNÍ ÚROKOVOU SAZBOU NA
VKLADOVÉ ÚČTY ZE DNE 1. 12. 2005
(dále jen „Smlouva“)

Česká exportní banka, a.s., zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 3042, se sídlem Praha 1, Vodičkova 34 č. p. 701, PSČ 111 21, IČ 63078333, DIČ CZ63078333, faxové [redacted]
(dále jen „Banka“);

a

Exportní garanční a pojišťovací společnost, a.s. zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 1649, se sídlem Praha 1, Vodičkova 34/701, PSČ 111 21, IČ 45279314, DIČ CZ45279314,
kontaktní e-mail: [redacted]
(dále jen „Klient“);

(Banka a Klient společně též „Smluvní strany“)

uzavírají níže uvedeného dne, měsíce a roku na základě úplné shody o všech níže uvedených skutečnostech tento

Dodatek č. 2 ke Smlouvě o zřizování vkladových účtů a o pravidlech a podmínkách pro ukládání
termínovaných vkladů s individuální úrokovou sazbou na vkladové účty ze dne 1. 12. 2005
(dále jen „Dodatek“)

I.

1. Článek 6.3 Smlouvy se mění tak, že nově zní:

Vložení Vkladu

Klient bude na Vkladové účty vkládat bezhotovostně jednorázově Vklady s tím, že Oprávněná osoba Klienta sjedná s Oprávněnou osobou Banky telefonicky podmínky zřízení příslušného Vkladového účtu a Vkladu, tj. výši jistiny Vkladu, den připsání peněžních prostředků na Vkladový účet, splatnost jistiny Vkladu a příslušnou úrokovou sazbu. Podmínky Vkladu, tj. výše, měna, úroková sazba a doba Vkladu, jsou sjednány v okamžiku, kdy Klient, resp. Oprávněná osoba Klienta jednoznačným způsobem ústně projeví souhlas se všemi podmínkami navrhovanými Bankou, tzn. dojde k dohodě mezi Klientem a Bankou ohledně podmínek zřízení Vkladového účtu a Vkladu podle věty předchozí. V Aktuální den zašle Banka Klientovi faxem na faxové číslo Klienta a/nebo e-mailem na kontaktní e-mail Klienta Konfirmaci vyplněnou a podepsanou Oprávněnou osobou Banky, vztahující se k příslušnému Vkladovému účtu a Vkladu, s podmínkami zřízení Vkladového účtu a Vkladu, sjednanými telefonicky, s číslem Vkladového účtu, Účtu banky (bude-li Klient peněžní prostředky převádět z Běžného účtu klienta, vedeného u jiného peněžního ústavu) a s celkovou částkou úroků po sjednanou dobu Vkladu ke dni podpisu Konfirmace. Klient je povinen do Konfirmace doplnit číslo Běžného účtu Klienta, z něhož mají být peněžní prostředky převedeny na Vkladový účet, tuto podepsat a faxem zaslat zpět Bance na faxové číslo Banky a/nebo e-mailem na kontaktní e-mail Banky, nejpozději následující Bankovní den od Aktuálního dne. Je-li Běžný účet klienta veden u Banky, je Klient povinen doplněnou a podepsanou Konfirmaci zaslat zpět Bance v Aktuální den. Uzavření jednotlivé smlouvy o vkladovém účtu, tj. zřízení Vkladového účtu včetně sjednání podmínek Vkladu je účinné ke dni potvrzení Konfirmace Klientem. Klient je povinen:

- (a) Složit peněžní prostředky Vkladu na Účet Banky v den Valuty SPOT; nebo
- (b) dát Bance příkaz k převodu peněžních prostředků z Běžného účtu klienta, je-li tento veden u Banky, na Vkladový účet v den potvrzení Konfirmace. Banka se zavazuje Klientův příkaz k převodu v den jeho předložení provést.

2. Článek 6.4 Smlouvy se mění tak, že nově zní:

V případě, že Klient nebo Banka obdrží faxem na faxové číslo Banky a/nebo e-mailem na kontaktní e-mail Banky Konfirmaci, která nebude v souladu s podmínkami stanovenými dohodou a sjednanými telefonicky podle článku 6.3 Smlouvy, musí Klient, resp. Oprávněná osoba Klienta okamžitě vyrozumět příslušnou Oprávněnou osobu Banky nebo Banka, resp. Oprávněná osoba Banky okamžitě vyrozumět Oprávněnou osobu Klienta. V případě jakéhokoli rozporu se považuje za správný telefonicky sdělený údaj a příslušná Konfirmace bude v souladu s telefonicky sdělenými údaji Smluvními stranami podepsána. Banka je oprávněna příslušný Vklad nepřijmout v případě, že:

- (a) Smluvní strany se i přes vyhodnocení telefonického záznamu nebudou moci shodnout na podmínkách zřízení Vkladového účtu a sjednání příslušného Vkladu a z tohoto důvodu nebude možné podepsat příslušnou Konfirmaci, a/nebo
- (b) Klient nezašle Bance Konfirmaci vztahující se k příslušnému Vkladu jím, resp. Oprávněnou osobou Klienta podepsanou ve lhůtě stanovené v článku 6.3 Smlouvy.

V případě okolností uvedených v písm. (a) a (b) tohoto článku Smlouvy a za předpokladu, že na Účet banky nebo na Vkladový účet byly peněžní prostředky Klienta připsány, je Banka povinna odeslat peněžní prostředky Klientovi na Běžný účet klienta, ze kterého byly převedeny nebo poukázány na Účet banky, a to druhý Bankovní den následující po dni připsání peněžních prostředků na Účet banky či na Vkladový účet. Smluvní strany se pro tyto případy dohodly, že od doby připsání peněžních prostředků na Účet banky či na Vkladový účet do doby jejich odeslání zpět, je bude Banka úročit ve výši poloviny Lombardní sazby a dnem vrácení peněžních prostředků zpět Klientovi již Banka není vázána jakýmkoliv svým návrhem uvedeným v zaslané Konfirmaci.

3. Článek 6.11 Smlouvy se mění tak, že nově zní:

Předčasný výběr Vkladu před splatností a zrušení Vkladového účtu

Klient je oprávněn prostřednictvím faxu na faxové číslo Banky a/nebo e-mailem na kontaktní e-mail Banky zrušit Vklad nebo jeho část před jeho splatností. Banka odešle peněžní prostředky zrušeného Vkladu na Běžný účet klienta s naběhlým úrokem, a to nejpozději v den Valuty SPOT následujícím po dni po doručení žádosti o zrušení Vkladu, nebude-li mezi Smluvními stranami dohodnuto jinak. V takovémto případě nebude připsán Klientovi úrok ve výši uvedené v příslušné Konfirmaci, ale pouze ve výši, která bude odpovídat úroku do doby zrušení Vkladu.

Bude-li zrušena pouze část Vkladu, zašle Banka Klientovi faxem na faxové číslo a/nebo na kontaktní e-mail Klienta novou Konfirmaci s uvedením nové výše Vkladu a celkové částky úroků po sjednanou dobu Vkladu, ostatní podmínky Vkladu zůstanou nezměněny. Pro postup při podepisování Konfirmace a vrácení peněžních prostředků se užije ustanovení článku 6.3 a 6.4 Smlouvy obdobně.

V případě, že dojde ke zrušení celého Vkladu, Banka k Bankovnímu dni, ve kterém dojde k vrácení jistiny Vkladu s naběhlým příslušným úrokem na Běžný účet klienta, zruší Vkladový účet v případě, že budou vypořádány veškeré závazky Banky a Klienta z něj vyplývající.

Za zrušení Vkladu nebo jeho části uhradí Klient Bance smluvní pokutu vypočtenou jako trojnásobek dohodnuté úrokové sazby z jistiny Vkladu od data zrušení Vkladu do data původní splatnosti Vkladu. Klient souhlasí s tím, že Banka je oprávněna provést inkaso smluvní pokuty z jistiny předčasně vypláceného Vkladu, tj. započíst částku pohledávky na zaplacení smluvní pokuty proti pohledávce na výplatu Vkladu.

Banka zašle Klientovi oznámení o zrušení Vkladového účtu s uvedením dne, ke kterému je zrušen, výši naběhlého úroku a částky smluvní pokuty.

4. Článek 6.13 Smlouvy se mění tak, že nově zní:

Řádné ukončení Vkladu a Vkladového účtu

Jistinu a veškeré úroky vztahující se k příslušnému Vkladu se Banka zavazuje převádět bez vyzvání ke dni splatnosti Vkladu na Běžný účet klienta uvedený v Konfirmaci.

Klient může požádat Banku nejpozději 2 (dva) bankovní dny před dnem splatnosti Vkladu o jeho prodloužení s tím, že určí způsob připsání naběhlého úroku z původního Vkladu buď:

- (a) připsání k jistině nového Vkladu, nebo
- (b) převedení na Běžný účet klienta.

V případě, že se Smluvní strany dohodnou na prodloužení Vkladu, bude postupováno podle článků 6.3 a 6.4 Smlouvy a Smluvní strany si budou zasílat faxem na faxová čísla Smluvních stran a/nebo e-mailem na kontaktní e-maily Smluvních stran novou Konfirmaci.

V případě, že nedojde k prodloužení Vkladu, Banka po odeslání peněžních prostředků na Běžný účet klienta, uvedený v Konfirmaci, zruší ke dni splatnosti Vkladu Vkladový účet, budou-li vypořádány veškeré závazky Banky a Klienta z něj vyplývající. Smluvní strany se dohodly, že v tomto případě nebude Banka Klientovi zasílat oznámení o zrušení Vkladového účtu.

5. Článek 6.15 Smlouvy se mění tak, že nově zní:

Smluvní strany se dohodly, že Banka převede jistinu Vkladu v den její splatnosti pouze na Běžný účet klienta, ze kterého byla jistina Vkladu Klientem na Vkladový účet převedena. V případě, že v průběhu doby trvání jakéhokoliv Vkladu dojde ke skutečnosti, že Klient zruší Běžný účet klienta uvedený v Konfirmaci, vztahující se k příslušnému Vkladu a tudíž nebude možné, aby ke dni splatnosti jistiny Vkladu byla tato spolu s naběhlým úrokem na něj vrácena, je Klient povinen neprodleně o zrušení příslušného Běžného účtu klienta Banku faxem na faxové číslo Banky a/nebo e-mailem na kontaktní e-mail Banky informovat a zároveň v této informaci uvést jiný účet, jehož je majitelem a na který požaduje převod peněžních prostředků. Banka v den splatnosti jistiny Vkladu převede příslušné peněžní prostředky v souladu s faxovým a/nebo e-mailovým sdělením Klienta, resp. Oprávněné osoby Klienta.

II.

1. Článek 7.3 Smlouvy se mění tak, že nově zní:

Klient je povinen sdělit Bance každou změnu údajů, zejména případnou změnu Oprávněné osoby Klienta a každá ze Smluvních stran je povinna druhé Smluvní straně sdělit případné změny kontaktních e-mailů.

III.

1. Ostatní ustanovení Smlouvy včetně příloh tímto Dodatkem zůstávají nedotčena a jsou nadále platná a účinná.
2. Dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem jeho podpisu druhou ze Smluvních stran.
3. Právní vztahy z Dodatku vyplývající a s Dodatkem související, které nejsou v Dodatku výslovně upraveny, se řídí českým právním řádem.
4. Veškeré změny a doplňky Dodatku musí být provedeny písemně.
5. Tento Dodatek je vyhotoven ve 2 (dvou) stejnopisech a každá Smluvní strana obdrží jedno jeho vyhotovení.

6. Níže podepsaní tímto osobně prohlašují a stvrzují svými podpisy, že si Dodatek přečetli, porozuměli mu a uzavírají ho s úmyslem jej splnit.

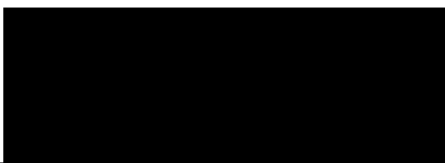
Datum: 17-04-2019

Datum: 17. 4. 2019

Exportní garanční a pojišťovací společnost, a.s.

Česká exportní banka, a.s.

Podpis:



Jméno a příjmení: Ing. Jan Procházka

Funkce: předseda představenstva



Exportní garanční
a pojišťovací
společnost, a.s.
Vodičkova 34/701
111 21 Praha 1
Česká republika

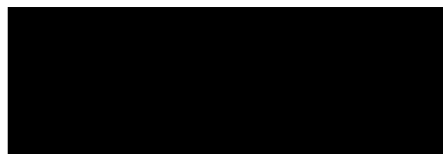
Podpis:

181

Jméno a příjmení:

Funkce:

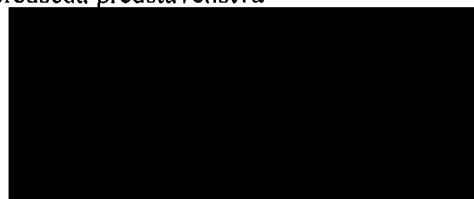
Podpis:



Jméno a příjmení: Ing. Jaroslav Výborný, MBA

Funkce: předseda představenstva

Podpis:



Jméno a příjmení: JUDr. Martin Draslar, Ph.D.

Funkce: místopředseda představenstva